

Поправки към Решение на Комисията 2004/382/ЕК от 26 април 2004 относно приемане решенията за внос на някои химически вещества съгласно Регламент (ЕО) № 304/2003 на Европейския парламент и Съвета

(Официален вестник на Европейския съюз L 144 от 30 април 2004)

Решение 2004/382/ЕК да се чете както следва:

РЕШЕНИЕ НА КОМИСИЯТА
от 16 април 2004 г.
относно приемане решенията за внос на някои химикали съгласно
Регламент (ЕО) № 304/2003 на Европейския парламент и Съвета
(Текст, отнасящ се за ЕИП)

(2004/382/ЕК)

КОМИСИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

Като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност,

Като взе предвид Регламент (ЕК) № 304/2003 на Европейския парламент и Съвета от 28 януари 2003 г. относно износа и вноса на опасни химикали ⁽¹⁾ и по-специално член 12 (1) от него,

Като има предвид че:

(1) Съгласно Регламент (ЕК) № 304/2003 г. Комисията следва да реши от името на Общността дали да разреши вноса в Общността на всеки от химикалите обект на процедурата за даване и получаване на предварително информирано съгласие (ПИС).

(2) На Програмата на обединените нации за околната среда и Организацията по прехраната и селското стопанство (ФАО) е възложено да осигурят функционирането на секретариат във връзка с провеждането на временната процедура за даване и получаване на ПИС, установена със Заключителния акт на Конференцията на пълномощниците по Ротердамската конвенция относно процедурата за даване и получаване на предварително информирано съгласие (ПИС) за някои опасни химикали и пестициди в международната търговия, подписана на 11 септември 1998 г. и одобрена от Общността с Решение на Съвета 2003/106/ЕК от 19 декември 2002 г. относно одобряването, от името на Общността, на Ротердамската конвенция относно процедурата за даване и

⁽¹⁾ О.В. No L 63, 6.3.2003, с. 1. Регламент, последна поправка с Регламент на Комисията (ЕК) № 775/2004 (О.В. No L 123, 27.4.2004, с. 27).

получаване на предварително информирано съгласие за някои опасни химикали и пестициди в международната търговия⁽¹⁾ и по-специално резолюцията по временните договорености, залегнали в Заключителния акт.

(3) Комисията, действайки като колективно назначен орган, следва да предава решенията, отнасящи се до химикалите, на Секретариата по временната процедура по даване и получаване на ПИС, от името на Общността и нейните държави-членки.

(4) Временният Секретариат изисква от участниците в процедурата по даване и получаване на ПИС да използват специален формуляр-отговор на страната-вносител при подаване на уведомление за взетите от тях решения относно вноса.

(5) Химикалите актинолит, амозит, антофилит и тремолит, които представляват амфиболни форми на азбестови влакна, също са включени във временната процедура по даване и получаване на ПИС, като Комисията е получила информация от временния секретариат под формата на документ-указание относно решенията (която обхваща също така кроцидолитния азбест, вече включен във временната процедура по даване и получаване на ПИС и обект на окончателно решение на Общността относно вноса, посочено в Писмо IV относно ПИС и отразяващо позицията към 31 декември 1993 г.). Всички тези химикали са обект на постепенна забрана или строго ограничение на равнището на Общността с приемане на поредица от нормативни актове, последният от които от Директива на Комисията 1999/77/ЕК от 26 юли 1999 г. ⁽²⁾ относно шестото привеждане в съответствие с техническия прогрес на Директива на Съвета 76/769/ЕИО от 27 юли 1976 г. за сближаването на законите, регламентите и административните разпоредби на държавите-членки, отнасящи се до пазарната реализация и използването на някои опасни вещества и препарати.⁽³⁾ Съответно следва да бъде взето окончателно решение за химикалите актинолит, амозит, антофилит и тремолит, както и да се преразгледа и вземе окончателно решение относно химикала кроцидолит.

(6) Химикалът DNOC е добавен към временната процедура по даване и получаване на ПИС в качеството на пестицид, за което Комисията е получила информация от Временния секретариат под формата на документ - указание относно решенията. DNOC попада в обхвата на Директива на Съвета 91/414/ЕИО от 15 юли 1991 г. за пласмента ⁽⁴⁾ на препаратите за растителна защита, последно изменение с Регламент (ЕК) № 806/2003 ⁽⁵⁾. С Решение на Комисията 1999/164/ЕК от 17 февруари 1999 относно невключването в DNOC на активна субстанция съгласно Приложение I към Директива на Съвета

¹ О.В. No L 63, 6.3.2003, с. 27.

² О.В. No L 207, 6.8.1999, с. 18.

³ О.В. No L 262, 27.9.1976, с. 24.

⁴ О.В. No L 230, 19.8.1991, с. 1.

⁵ О.В. No L 122, 16.5.2003, с. 1.

91/414/ЕИО и отмяната на разрешителните за препаратите за растителна защита, съдържащи това активно вещество⁽¹⁾, DNOC е изваден от Приложение I към Директива на Съвета 91/414/ЕИО, а разрешителните за съдържащите го препарати за растителна защита за предвидени за отмяна до 16 август 1999 г. Съответно следва да се вземе окончателно решение относно вноса.

(7) В процедурата по даване и получаване на ПИС са включени и някои пестицидни препарати в прахообразна форма, предназначени за разпръскване и съдържащи комбинация от беномил в концентрация равна на или по-висока от 7%, карбофуран в концентрация равна на или по-висока от 10% и тирам в концентрация равна на или по-висока от 15 %. Комисията е получила информация за това от временния секретариат под формата на документ-указание относно решенията. Химикалите беномил, карбофуран и тирам попадат в обхвата на Директива на Съвета 91/414/ЕИО. С Решение на Комисията 2002 /928/ЕК от 26 ноември 2002 относно невключването на беномил в Приложение I на Директива на Съвета 91/414/ЕИО и отмяната на разрешителните за продуктите за растителна защита, съдържащи тази активна субстанция ⁽²⁾ беномилът изваден от Приложение I към Директива на Съвета 91/414/ЕИО, а разрешителните за съдържащите го препарати за растителна защита за предвидени за отмяна до 25 май 2003 г. Химикалът карбофуран се намира понастоящем в процедура на оценяване в рамките на Директива 91/414/ЕИО. Тази Директива предвижда преходен период, през който държавите - членки могат да вземат вътрешни решения относно веществата и продуктите, включени в нея до приемането на решение, валидно за Общността. С Директива на Комисията 2003/81/ЕК от 5 септември 2003 г. за изменение на Директива 91/414/ЕИО за включването на молинат, тирам и зирам като активни субстанции ⁽³⁾, химикалът тирам е включен в Приложение I на Директива 91/414/ЕИО и е разрешен за ползване в продуктите за растителна защита при определени условия. Тирам също така е вписан в Директива 98/8/ЕК на Европейския парламент и на Съвета от 16 февруари 1998 г. относно пласмента на биоцидни продукти ⁽⁴⁾, която предвижда преходен период, през който държавите - членки могат, до приемането на решение, валидно за Общността, да вземат решения относно веществата и продуктите, попадащи в нейния обхват. Съответно, следва да се вземе временно решение за внос на прахообразни препарати за разпръскване, съдържащи комбинация от беномил, карбофуран и тирам в концентрации равни на или по-високи от посочените.

(8) Мерките, предвидени в настоящото Решение са в съответствие със становището на Комитета, създаден съгласно член 29 от Директива на Съвета 67/548/ЕИО ⁽⁵⁾, последно изменение с Директива на Комисията 2001/59/ЕК ⁽¹⁾,

¹ О.В. No L 54,2.3.1999, с. 21.

² О.В. No L 322, 27.11.2002, с. 53.

³ О.В. No L 224, 6.9.2003, с. 29.

⁴ О.В. No L 123, 24.4.1998, с. 1.

⁵ О.В. No L 196, 16.8.1967, с. 1.

ПРИЕ СЛЕДНОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

Прието е окончателното решение относно вноса на химикалите актинолит, амозит, антофилит, кроцидолит и тремолит, както е посочено във формуляра-отговор за внос в Приложение I.

Член 2

Прието е окончателното решение относно вноса на химикала DNOC, както е посочено във формуляра-отговор за внос в Приложение II.

Член 3

Прието е също така временното решение за внос на пестицидни препарати в прахообразна форма, предназначени за разпръскване и съдържащи комбинация от беномил в концентрация равна на или по-висока от 7%, карбофуран в концентрация равна на или по-висока от 10% и тирам в концентрация равна на или по-висока от 15 %, както е посочено във формуляра-отговор за внос в Приложение III.

Съставено в Брюксел, 26 април 2004 г.

За Комисията:

Margo UOLSTROM

Член на Комисията

¹ О.В. No L 225, 21.8.2001, с. 1.

ПРИЛОЖЕНИЕ I

Окончательно решение за химикалите актинолит, антофилит и тремолит, заедно с актуализирано окончателно решение за внос на химикала кроцидолит, заместващо предходно решение за внос от 1994 г.

Временен секретариат за Ротердамската конвенция относно предварителното информирано съгласие за някои опасни химикали и пестициди в международната търговия

ФАО

ЮНЕП

**ФОРМУЛЯР - ОТГОВОР
ЗА ПОПЪЛВАНЕ ОТ СТРАНАТА - ВНОСИТЕЛ**

ВАЖНО: Вж. указанията преди попълване на формуляра

СТРАНА: Европейска общност

(Държави - членки: Австрия, Белгия, Германия, Гърция, Дания, Ирландия, Испания, Италия, Люксембург, Нидерландия, Обединено кралство, Португалия, Финландия, Франция, Швеция)

РАЗДЕЛ 1. ИДЕНТИФИКАЦИЯ НА ХИМИКАЛА

1.1.	Общоприето название	Азбест в следните форми: актинолит, антофилит, амозит, кроцидолит и тремолит
1.2.	Номера по CAS	Актинолит 77536-66-4 Антофилит 77536-67-5 Амозит 12172-73-5 Кроцидолит 12001-28-4 Тremoлит 77536-68-6
1.3.	Вид на препарата и съдържание на активната съставка	

**РАЗДЕЛ 2. ОТГОВОРЪТ ЗА ВНОС, СЪДЪРЖАЩ СЕ В ТОЗИ ФОРМУЛЯР Е
ПРИЛОЖИМ КЪМ СЛЕДНАТА КАТЕГОРИЯ (КАТЕГОРИИ)**

☐ Пестицид ☒ Промислени ☐ Силно опасен пестициден препарат
--

РАЗДЕЛ 3. ИНДИКАЦИИ ОТНОСНО ПРЕДХОДЕН ОТГОВОР (АКО ИМА ТАКЪВ)	
3.1.	☒ Настоящият отговор относно вноса на този химикал е първи за страната.* * освен за кроцидолит, за който има актуализирано окончателно решение от 1994 г.
3.2.	☐ Настоящият отговор е промяна на предходен отговор. Предходният отговор е окончателно решение. ☐ Да ☐ Не Предходният отговор е временен. ☐ Да ☐ Не Дата на издаване на предходния отговор: _____

РАЗДЕЛ 4. ОТГОВОР ОТНОСНО БЪДЕЩ ВНОС	
☒ Окончателно решение (попълнете раздел 5, с. 2) ИЛИ ☐ Временен отговор (попълнете раздел 6, с. 2 и 3)	

РАЗДЕЛ 5. ОКОНЧАТЕЛНО РЕШЕНИЕ СЪГЛАСНО НАЦИОНАЛНОТО ЗАКОНОДАТЕЛСТВО ИЛИ АДМИНИСТРАТИВНИ МЕРКИ	
5.1.	Х Липса на съгласие за внос Забранен ли е вносът на химикала от всички източници едновременно? ☐ Да ☐ Не Забранено ли е същевременно производството на химикала за вътрешна употреба? ☐ Да ☐ Не
5.2.	☐ Съгласие за внос
5.3.	☐ Съгласие за внос само при определени условия Еднакви ли са условията за внос на химикала еднакви за всички източници? ☐ Да ☐ Не Еднакви ли са условията за вътрешно производство на химикала за вътрешна употреба същите както за всички вносни химикали? ☐ Да ☐ Не
5.4.	НАЦИОНАЛНИ ЗАКОНОДАТЕЛНИ ИЛИ АДМИНИСТРАТИВНИ МЕРКИ, НА КОИТО СЕ ОСНОВАВА ОКОНЧАТЕЛНОТО РЕШЕНИЕ Описание на националната законодателни или административна мярка: Забранен е пласментът и използването на всички форми на азбестови влакна и на съдържащи ги продукти. Химикалите са забранени с поредица от регулаторни действия от 1983 г. нататък, последната от които е Директива на Комисията 1999/77/ЕК (О.В. L 207, 6.8.1999 г., с. 18) относно шестото привеждане в съответствие с техническия прогрес на Директива на Съвета 76/769/ЕИО за сближаването на законите, регламентите и административните разпоредби на държавите-членки, отнасящи се до пазарната реализация и използването на някои опасни вещества и препарати. Пълното наименование и адрес на институцията /органа, който отговаря за приемането на национална законодателна или административна мярка: Европейската общност и нейните държави-членки (вж. адреса в раздел 8).
5.5.	Забележки (вж. точки 5.3 и 5.4) Подавано ли е искане за регистрация на химикала в страната? ☐ Да ☐ Не Химикалът регистриран ли е в момента в страната? ☐ Да ☐ Не Химикалът произвежда ли се в страната? ☐ Да ☐ Не Формулата на химикала разработва ли се в страната? ☐ Да ☐ Не Ако отговорът на някои от двата последни въпроса е
	За вътрешна употреба ли е предназначен? ☐ Да ☐ Не

	положителен	За износ ли е презначачен?	☐ Да ☐ Не
	Други забележки		
РАЗДЕЛ 6. ВРЕМЕНЕН ОТГОВОР			
6.1.	☐ Липсва съгласие за внос Забранен ли е вносът на химикала от всички източници едновременно? ☐ Да ☐ Не Забранено ли е същевременно производството на химикала вътре в страната за вътрешна употреба? ☐ Да ☐ Не		
6.2.	☐ Съгласие за внос		
6.3.	☐ Съгласие за внос само при определени условия Уточнените условия са: Еднакви ли са условията за внос на химикала еднакви за всички източници на внос? ☐ Да ☐ Не Еднакви ли са условията за вътрешно производство на химикала за вътрешна употреба същите както за всички вносни химикали? ☐ Да ☐ Не		
РАЗДЕЛ 6. ИНДИКАЦИИ ЗА АКТИВНО ОБСЪЖДАНЕ С ОГЛЕД НА ВЗЕМАНЕ НА ОКОНЧАТЕЛНО РЕШЕНИЕ			
6.4.	1.1. В ход ли е активно обсъждане с оглед на вземане на окончателно решение? ☐ Да ☐ Не Приблизително време, необходимо за вземане на окончателно решение: Пълно наименование и адрес на компетентната институция/орган, натоварен с активното обсъждане на окончателното решение:		
6.5.	ПОИСКАНА ИНФОРМАЦИЯ ИЛИ СЪДЕЙСТВИЕ ЗА ПОСТИГАНЕ НА ОКОНЧАТЕЛНО РЕШЕНИЕ Допълнителна информация, поискана от Секретариата: Допълнителна информация, поискана от страната, уведомила за окончателното регулаторно действие: Съдействие, поискано от Секретариата при оценката на химикала:		
6.6.	Забележки Подавано ли е искане за регистрация на химикала в страната? ☐ Да ☐ Не		

	Химикалът регистриран ли е в момента в страната? ☐ Да ☐ Не	
	Химикалът произвежда ли се в страната? ☐ Да ☐ Не	
	Формулата на химикала разработва ли се в страната? ☐ Да ☐ Не	
	Ако отговорът на някои от двата последни въпроса е положителен	За вътрешна употреба ли е предназначен? ☐ Да ☐ Не
	За износ ли е предназначен? ☐ Да ☐ Не	
Други забележки		

РАЗДЕЛ 7. ЗНАЧИМА ДОПЪЛНИТЕЛНА ИНФОРМАЦИЯ

Всички форми на азбест са класифицирани в Директива на Съвета 67/548/ЕИО от 27 юни 1967 г. за сближаване на законите, регламентите и административните разпоредби, отнасящи се до класифицирането, опако ването и етикетирането на опасни вещества (О.В. No L 196, 16.8.1967, с. 1), като: Carc.cat. 1; R45 (Категория карциногени 1; може да причини рак) - T; R48/23 (Токсично; опасност от сериозно увреждане на здравето при продължително излагане на въздействие чрез вдишване).

РАЗДЕЛ 8. ПОСОЧЕН НАЦИОНАЛЕН ОРГАН

Институция	Европейска комисия Генерална дирекция “Околна среда”
Адрес	Rue de la Loi 200 B-1049 Brussels

ПРИЛОЖЕНИЕ II

Окончательно решение за внос на химикала DNOC

Временен секретариат за Ротердамската конвенция относно предварителното информирано съгласие за някои опасни химикали и пестициди в международната търговия

ФАО

ЮНЕП

**ФОРМУЛЯР - ОТГОВОР
ЗА ПОПЪЛВАНЕ ОТ СТРАНАТА - ВНОСИТЕЛ**

ВАЖНО: Вж. указанията преди попълване на формуляра

СТРАНА: Европейска общност

(Държави - членки: Австрия, Белгия, Германия, Гърция, Дания, Ирландия, Испания, Италия, Люксембург, Нидерландия, Обединено кралство, Португалия, Финландия, Франция, Швеция)

РАЗДЕЛ 1. ИДЕНТИФИКАЦИЯ НА ХИМИКАЛА

1.1.	Общоприето название	DNOC и неговите соли
1.2.	Номер по CAS	DNOC 534-52-1

		Амониева сол 2980-64-5 Калиева сол 5787-96-2 Натриева сол 2312-76-7
1.3.	Вид на препарата и съдържание на активната съставка	

РАЗДЕЛ 2. ОТГОВОРЪТ ЗА ВНОС, СЪДЪРЖАЩ СЕ В ТОЗИ ФОРМУЛЯР Е ПРИЛОЖИМ КЪМ СЛЕДНАТА КАТЕГОРИЯ (КАТЕГОРИИ)

- ☐ Пестицид
☒ Промислени
☐ Силно опасен пестициден препарат

РАЗДЕЛ 1. ИНДИКАЦИИ ОТНОСНО ПРЕДХОДЕН ОТГОВОР (АКО ИМА ТАКЪВ)

3.1.	☒ Настоящият отговор относно вноса на този химикал е първи за страната.* * освен за кроцидолит, за който има актуализирано окончателно решение от 1994 г.
3.2.	☐ Настоящият отговор е промяна на предходен отговор. Предходният отговор е окончателно решение. ☐ Да ☐ Не Предходният отговор е временен. ☐ Да ☐ Не Дата на издаване на предходния отговор: _____

РАЗДЕЛ 4. ОТГОВОР ОТНОСНО БЪДЕЩ ВНОС

☒ Окончателно решение (попълнете раздел 5, с. 2) ИЛИ ☐ Временен отговор (попълнете раздел 6, с. 2 и 3)

РАЗДЕЛ 5. ОКОНЧАТЕЛНО РЕШЕНИЕ СЪГЛАСНО НАЦИОНАЛНОТО ЗАКОНОДАТЕЛСТВО ИЛИ АДМИНИСТРАТИВНИ МЕРКИ

5.1.	☒ Липса на съгласие за внос Забранен ли е вносът на химикала от всички източници едновременно? ☐ Да ☐ Не Забранено ли е същевременно производството на химикала за вътрешна употреба? ☐ Да ☐ Не
5.2.	☐ Съгласие за внос
5.3.	☐ Съгласие за внос само при определени условия Еднакви ли са условията за внос на химикала еднакви за всички източници? ☐ Да ☐ Не Еднакви ли са условията за вътрешно производство на химикала за вътрешна употреба същите както за всички вносни химикали? ☐ Да ☐ Не
5.4.	НАЦИОНАЛНИ ЗАКОНОДАТЕЛНИ ИЛИ АДМИНИСТРАТИВНИ МЕРКИ, НА КОИТО СЕ ОСНОВАВА ОКОНЧАТЕЛНОТО РЕШЕНИЕ Описание на националната законодателни или административна мярка: Забранено е използването или пласментът на всички препарати за растителна защита, съдържащи DНОС. DНОС е изключен от Анекс I към Директива на Съвета 91/414/ЕИО и следователно разрешителните за препарати за растителна защита, съдържащи тази активна субстанция са отменени съгласно Решение на Комисията 1999/164/ ЕК (О.В. L 54, 2.3.1999 г., с. 21)

	Пълното наименование и адрес на институцията /органа, който отговаря за приемането на национална законодателна или административна мярка: Европейската общност и нейните държави-членки (вж. адреса в раздел 8).	
5.5.	Забележки (вж. точки 5.3 и 5.4)	
	Подавано ли е искане за регистрация на химикала в страната? ☐ Да ☐ Не	
	Химикалът регистриран ли е в момента в страната? ☐ Да ☐ Не	
	Химикалът произвежда ли се в страната? ☐ Да ☐ Не	
	Формулата на химикала разработва ли се в страната? ☐ Да ☐ Не	
	Ако отговорът на някои от двата последни въпроса е положителен	За вътрешна употреба ли е предназначен? ☐ Да ☐ Не
		За износ ли е предназначен? ☐ Да ☐ Не
Други забележки		
РАЗДЕЛ 6. ВРЕМЕНЕН ОТГОВОР		
6.1.	☐ Липсва съгласие за внос Забранен ли е вносът на химикала от всички източници едновременно? ☐ Да ☐ Не Забранено ли е същевременно производството на химикала вътре в страната за вътрешна употреба? ☐ Да ☐ Не	
6.2.	☐ Съгласие за внос	
6.3.	☐ Съгласие за внос само при определени условия Уточнените условия са: Еднакви ли са условията за внос на химикала еднакви за всички източници на внос? ☐ Да ☐ Не Еднакви ли са условията за вътрешно производство на химикала за вътрешна употреба същите както за всички вносни химикали? ☐ Да ☐ Не	

РАЗДЕЛ 6. ИНДИКАЦИИ ЗА АКТИВНО ОБСЪЖДАНЕ С ОГЛЕД НА ВЗЕМАНЕ НА ОКОНЧАТЕЛНО РЕШЕНИЕ		
6.4.	1.1. В ход ли е активно обсъждане с оглед на вземане на окончателно решение? ☐ Да ☐ Не Пълно наименование и адрес на компетентната институция/орган, натоварен с активното обсъждане на окончателното решение:	
6.5.	ПОИСКАНА ИНФОРМАЦИЯ ИЛИ СЪДЕЙСТВИЕ ЗА ПОСТИГАНЕ НА ОКОНЧАТЕЛНО РЕШЕНИЕ Допълнителна информация, поискана от Секретариата:	

	Допълнителна информация, поискана от страната, уведомила за окончателното регулаторно действие: Съдействие, поискано от Секретариата при оценката на химикала:	
6.6.	Забележки	
	Подавано ли е искане за регистрация на химикала в страната? ☐ Да ☐ Не	
	Химикалът регистриран ли е в момента в страната? ☐ Да ☐ Не	
	Химикалът произвежда ли се в страната? ☐ Да ☐ Не	
	Формулата на химикала разработва ли се в страната? ☐ Да ☐ Не	
	Ако отговорът на някои от двата последни въпроса е положителен	За вътрешна употреба ли е предназначен? ☐ Да ☐ Не За износ ли е предназначен? ☐ Да ☐ Не
	Други забележки	

РАЗДЕЛ 7. ЗНАЧИМА ДОПЪЛНИТЕЛНА ИНФОРМАЦИЯ

DNOC е класифициран в Директива Съвета 67/548/ЕИО от 27 юни 1967 г. за сближаване на законите, регламентите и административните разпоредби, отнасящи се до класифицирането, опаковането и етиктирането на опасни вещества (О.В. No L 196, 16.8.1967, с. 1), като: Muta cat. 3; R68 (Категория мутагени 3; възможен риск от необратими ефекти) - T+; R26/27/28 (Силно токсично; силно токсично при вдишване, контакт с кожата и поглъщане) - Xi; R38, R41(иритант; дразни кожата; риск от сериозно увреждане на очите) - R43 (може да причини сенсibiliзация при контакт с кожата) - R44 (риск от експлодиране при нагряване в затворено помещение) - N; R50/53 (Опасно за околната среда; силно токсично за водните организми, може да има дълготрайни ефекти върху водната среда).

РАЗДЕЛ 8. ПОСОЧЕН НАЦИОНАЛЕН ОРГАН

Институция	Европейска комисия Генерална дирекция "Околна среда"
Адрес	Rue de la Loi 200 B-1049 Brussels

ПРИЛОЖЕНИЕ III

Временно решение за внос на прахообразни пестицидни препарати за разпръскване, съдържащи комбинация от беномил в концентрация равна на или по-висока от 7%, карбофуран в концентрация равна на или по-висока от 10% и тирам в концентрация равна на или по-висока от 15%

*Временен секретариат за Ротердамската конвенция относно предварителното информирано съгласие за някои
опасни химикали и пестициди в международната търговия*

ФАО

ЮНЕП

**ФОРМУЛЯР - ОТГОВОР
ЗА ПОПЪЛВАНЕ ОТ СТРАНАТА - ВНОСИТЕЛ**

ВАЖНО: Вж. указанията преди попълване на формуляра

СТРАНА: Европейска общност

(Държави - членки: Австрия, Белгия, Германия, Гърция, Дания, Ирландия, Испания, Италия, Люксембург, Нидерландия, Обединено кралство, Португалия, Финландия, Франция, Швеция)

РАЗДЕЛ 1. ИДЕНТИФИКАЦИЯ НА ХИМИКАЛА

1.1.	Общоприето название	Прахообразни препарати разпръскване, съдържащи комбинация от: Беномил в концентрация равна на или по-висока от 7% Карбофуран в концентрация равна на или по-висока от 10% Тирам в концентрация равна на или по-висока от 15%
1.2.	Номера по CAS	Беномил 17804-35-2 Карбофуран 1563-66-2 Тирам 137-26-8
1.3.	Вид на препарата и съдържание на активната съставка	Беномил в концентрация равна на или по-висока от 7% Карбофуран в концентрация равна на или по-висока от 10% Тирам в концентрация равна на или по-висока от 15%

РАЗДЕЛ 2. ОТГОВОРЪТ ЗА ВНОС, СЪДЪРЖАЩ СЕ В ТОЗИ ФОРМУЛЯР Е ПРИЛОЖИМ КЪМ СЛЕДНАТА КАТЕГОРИЯ (КАТЕГОРИИ)

- ☐ Пестицид
☒ Промислени
☐ Силно опасен пестициден препарат

РАЗДЕЛ 3. ИНДИКАЦИИ ОТНОСНО ПРЕДХОДЕН ОТГОВОР (АКО ИМА ТАКЪВ)

3.1.	☒ Настоящият отговор относно вноса на този химикал е първи за страната.* * освен за кроцидолит, за който има актуализирано окончателно решение от 1994 г.
3.2.	☐ Настоящият отговор е промяна на предходен отговор.

	Предходният отговор е окончателно решение.	☐ Да	☐ Не
	Предходният отговор е временен.	☐ Да	☐ Не
	Дата на издаване на предходния отговор: _____		

РАЗДЕЛ 4. ОТГОВОР ОТНОСНО БЪДЕЩ ВНОС

☒ Окончателно решение (попълнете раздел 5, с. 2) ИЛИ ☐ Временен отговор (попълнете раздел 6, с. 2,3 и 4)

РАЗДЕЛ 5. ОКОНЧАТЕЛНО РЕШЕНИЕ СЪГЛАСНО НАЦИОНАЛНОТО ЗАКОНОДАТЕЛСТВО ИЛИ АДМИНИСТРАТИВНИ МЕРКИ

5.1.	X Липса на съгласие за внос	
	Забранен ли е вносът на химикала от всички източници едновременно? ☐ Да ☐ Не	
	Забранено ли е същевременно производството на химикала за вътрешна употреба? ☐ Да ☐ Не	
5.2.	☐ Съгласие за внос	
5.3.	☐ Съгласие за внос само при определени условия	
	Еднакви ли са условията за внос на химикала еднакви за всички източници? ☐ Да ☐ Не	
	Еднакви ли са условията за вътрешно производство на химикала за вътрешна употреба същите както за всички вносни химикали? ☐ Да ☐ Не	
5.4.	НАЦИОНАЛНИ ЗАКОНОДАТЕЛНИ ИЛИ АДМИНИСТРАТИВНИ МЕРКИ, НА КОИТО СЕ ОСНОВАВА ОКОНЧАТЕЛНОТО РЕШЕНИЕ	
	Описание на националната законодателни или административна мярка: Пълното наименование и адрес на институцията/ органа, отговарящ за приемането на тази законодателна или административна мярка:	
5.5.	Забележки (вж. точки 5.3 и 5.4)	
	Подавано ли е искане за регистрация на химикала в страната? ☐ Да ☐ Не	
	Химикалът регистриран ли е в момента в страната? ☐ Да ☐ Не	
	Химикалът произвежда ли се в страната? ☐ Да ☐ Не	
	Формулата на химикала разработва ли се в страната? ☐ Да ☐ Не	
	Ако отговорът на някои от двата последни въпроса е положителен	За вътрешна употреба ли е предназначен? ☐ Да ☐ Не
		За износ ли е предназначен? ☐ Да ☐ Не
	Други забележки	

РАЗДЕЛ 6. ВРЕМЕНЕН ОТГОВОР

6.1.	☐ Липсва съгласие за внос
	Забранен ли е вносът на химикала от всички източници едновременно? ☐ Да ☐ Не
	Забранено ли е същевременно производството на химикала вътре в страната за вътрешна употреба? ☐ Да ☐ Не
6.2.	☐ Съгласие за внос

6.3.	☐ Съгласие за внос само при определени условия
	Уточнените условия са:

	Еднакви ли са условията за внос на химикала еднакви за всички източници на внос? ☐ Да ☐ Не Еднакви ли са условията за вътрешно производство на химикала за вътрешна употреба същите както за всички вносни химикали? ☐ Да ☐ Не
РАЗДЕЛ 6. ИНДИКАЦИИ ЗА АКТИВНО ОБСЪЖДАНЕ С ОГЛЕД НА ВЗЕМАНЕ НА ОКОНЧАТЕЛНО РЕШЕНИЕ	
6.4.	1.1. В ход ли е активно обсъждане с оглед на вземане на окончателно решение? ☐ Да ☐ Не През периода на обсъждане на окончателното решение се предприема следното административно действие: Забранява се използването или пласментът на всички препарати за растителна защита, съдържащи беномил. Беномил се изключва от Приложение I към Директива на Съвета 91/4/ЕИО относно пласмента на препарати за растителна защита (О.В. L 230, 19.8.1991, с. 1) и следователно разрешителните за препаратите за растителна защита, съдържащи тази активна субстанция се отменят съгласно Решение на Комисията 2002/928/ЕК ((О.В. L 322, 27.11.2002, с. 53) Карбофуран е включен в Програмата на Общността за оценка на съществуващите активни субстанции съгласно Директива 91/414/ЕИО. Очаква се, че оценката няма да приключи до края на 2004 г. Междувременно държавите-членки следва да вземат вътрешни решения относно разрешаването му за употреба на своя територия. Съгласно Директива на Комисията 2003/81/ЕК от 5 септември 2003 (О.В. L 224, 6.9.2003, с. 29) тирам е включен в Приложение I към Директива 91/414/ЕИО и е разрешена като активна субстанция в препаратите за растителна защита, използвани като фунгициди и репеленти. Държавите-членки могат да разрешат съдържащите тази субстанция препарати с такова предназначение при определени условия. Освен това, тирам е идентифициран и вписан в рамките на Директива 98/8ЕК на Европейския парламент и Съвета от 16 февруари 1998 г. относно пласмента на биоцидни продукти (О.В. L 123, 24.4.1998, с. 1). Съгласно член 16 (1) от тази Директива, той може да бъде използван в биоцидни продукти в съответствие със законодателството на държавите-членки до приемането на решение, валидно за Общността. Приблизително време до вземането на окончателно решение: към 2009 г., когато ще приключи оценката за биоцидната употреба на тирам, валидна за Общността. Пълно наименование и адрес на компетентната институция/орган, натоварен с активното обсъждане на окончателното решение: Европейска общност и нейните държави - членки (вж. адреса в раздел 8).
6.5.	ПОИСКАНА ИНФОРМАЦИЯ ИЛИ СЪДЕЙСТВИЕ ЗА ПОСТИГАНЕ НА ОКОНЧАТЕЛНО РЕШЕНИЕ Допълнителна информация, поискана от Секретариата: Допълнителна информация, поискана от страната, уведомила за окончателното регулаторно действие: Съдействие, поискано от Секретариата при оценката на химикала:
6.6.	Забележки Подавано ли е искане за регистрация на химикала в страната? ☐ Да ☐ Не

Химикалът регистриран ли е в момента в страната?		☐ Да	☐ Не
Химикалът произвежда ли се в страната?		☐ Да	☐ Не
Формулата на химикала разработва ли се в страната?		☐ Да	☐ Не
Ако отговорът на някои от двата последни въпроса е положителен	За вътрешна употреба ли е предназначен?	☐ Да	☐ Не
	За износ ли е предназначен?	☐ Да	☐ Не
Други забележки			

РАЗДЕЛ 7. ЗНАЧИМА ДОПЪЛНИТЕЛНА ИНФОРМАЦИЯ

В съответствие с Директива на Съвета 67/548/ЕИО от 27 юни 1967 г. за сближаване на законите, регламентите и административните разпоредби, отнасящи се до класифицирането, опаковането и етикетирането на опасни вещества (О.В. No L 196, 16.8.1967, с. 1), отделните субстанции, съдържащи се в препаратите се класифицират, както следва:

Беномил: Muta cat. 3; R48 (Категория мутагени 3; възможен риск от необратими ефекти).

Карбофуран: T+; R26/28 (Силно токсично; силно токсично при вдишване, контакт с кожата и поглъщане) N; R50/53 (Опасно за околната среда; силно токсично за водните организми, може да има дълготрайни ефекти върху водната среда).

Тирам: Muta cat. 3; R48 (Категория мутагени 3; възможен риск от необратими ефекти). - Xn; R20*22 (Вреден; има вреден ефект при вдишване и поглъщане) - Xi; R36/37 (Иритант; дразни очите и дихателната система) - R43(може да причини сенсibiliзация при контакт с кожата)

РАЗДЕЛ 8. ПОСОЧЕН НАЦИОНАЛЕН ОРГАН

Институция	Европейска комисия Генерална дирекция "Околна среда"
Адрес	Rue de la Loi 200 B-1049 Brussels